What is claims is:

1	In a system having a video screen energized according to a file of non-text
2	display-generation data, a method for automatically translating a subset of said file of
3	non-text display-generation data into text variables having values that represent
4	characteristics of a desired one of said plurality of indicators, the method comprising:
5	acquiring said file of non-text display-generation data;
6	extracting groups of non-text data, representative of said plurality of indicators,
7	respectively, from said file of non-text display-generation data;
8	translating said groups of non-text data into groups of text data;
9	identifying one of said groups of text data as corresponding to said desired
10	indicator; and
11	converting the identified group of text data into a set of text variables having
12	values representative of said characteristics of said desired indicator.
1	2. The method of claim 1, wherein said video screen represents an interface
2	that features a plurality of indicators and wherein the aspect of acquiring includes:
3	connecting to said interface;
4	submitting a request for predetermined arrangement of indicators on said video
5	screen to said interface in response to which said file of non-text display-generation data
6	will be produced; and
7	obtaining a copy of said file of non-text display-generation data.
1	3. The method of claim 2, wherein the aspect of acquiring further includes:
2	assuring, before submitting said request, that a cursor on said video screen is in a
3	predetermined location on an input screen.

1 4. The method of claim 3, wherein the aspect of assuring includes:
2 obtaining a copy of a file of non-text display-generation data corresponding to
3 said input screen;

1

2

translating said file of non-text display-generation data corresponding to said 4 input screen into a file of text data; 5 determining coordinates of said cursor in said file of text data corresponding to said input screen; and 7 toggling, if said coordinates of said cursor do not match said predetermined location, said curson to said predetermined location. 9 The method of claim 1, wherein the aspect of extracting includes: 5. 1 parsing each string of data in said file of non-text display-generation data that is 2 bounded at the beginning and at the end by predetermined data values to produce said 3 groups on non-text data. 4 The method of claim 5, wherein said predetermined data values represent 6. an escape character. The method of claim 5, wherein the aspect of extracting further includes: 7. 1 filtering data that do not\represent characteristics of an indicator out of said 2 groups of non-text data. The method of claim 1\ wherein said non-text display data is hexadecimal 8. 1 data and said text data is ASCII data, and said aspect of translating translates from said 2 hexadecimal data into said ASCII data. 3 The method of claim 1, wherein the aspect of identifying includes: 9. 1 retrieving a list of at least one trait that might be possessed by the identified 2

group of text data corresponding to said desired indicator; and

10. The method of claim 9, wherein said trait is a coordinate combination on said video screen for said desired indicator.

searching said groups of text data to find a match for one of the traits on said list.

1 1.	The method of claim 9, wherein the aspect of retrieving indexes a look-up
table (LUT).	

- 12. The method according to claim 9, wherein, if no groups of data match a trait on said list, then said text variables are each set to text string descriptive of there being no such indicator displayed on said video screen.
- 13. The method of claim 1, wherein the aspect of converting includes: recognizing ones of said text data representing an alphanumeric string to be displayed on said video screen; and setting one of said text variables to be said alphanumeric string.
- 14. The method of claim 1, wherein the aspect of converting includes: recognizing ones of said text data representing a color to be displayed; retrieving, as a function of the recognized ones of said text data, a color-descriptive alphanumeric string describing said color to be displayed; and setting one of said text variables to be said color-descriptive alphanumeric string.
- 15. The method of claim 14, wherein the aspect of retrieving said descriptive alphanumeric text string indexes a look-up table (LUT).
- 16. The method of claim 14, wherein the aspect of retrieving further includes: retrieving a version-number indicating a version of said interface; and retrieving, as a function of said version-number and said color-descriptive text string, a state-descriptive alphanumeric string descriptive of a state represented by said color-descriptive string.
- 17. The method of claim 16, wherein the aspect of retrieving said alphanumeric state-descriptive string indexes a look-up table (LUT).

3

4

5

6

7

8

9

10

11

1

2

3

4

5

6

Ir system having a video screen energized according to a file of non-text 18. display-generation data, a device for translating a subset of said non-text from said file of display-generation data into text variables having values that represent characteristics of a desired one of said plurality of indicators, the device comprising:

a programmed processor; and

a first interface, between said processor and said user interface, to acquire said file of non-text display-generation data;

said programmed processor being operable to manipulate data in a second file, said second file being one of said file of non-text display-generation data and a file corresponding thereto, by

extracting groups of data, representative of said plurality of indicators, respectively, from said second/file;

identifying one of said groups as corresponding to said desired indicator;

and

converting the identified group into a set of text variables having values representative of said characteristics of said desired indicator,

said programmed processor also being operable to translate non-text data into groups of text data either before the aspect of extracting, before the aspect of identifying or before the aspect of converting.

For use with a system having a video screen energized according to a file 19. of non-text display-generation data, a computer program embodied on a computerreadable medium for automatically translating a subset of said non-text from said file of display-generation data into text variables having values that represent characteristics of a desired one of said plurality of indicators, the computer program embodied on a computer-readable medium comprising:

an acquisition segment for acquiring said file of non-text display-generation data; and

a manipulation segment for manipulating data in à second file of data, said second file being one of said file of non-text display generation data and a file corresponding thereto, by

	an extra	ction s	segmen	t for e	xtra	cting	groups	of da	ta, r	epres	sentative	e of s	aid
	`		_										
plurality of ind	licators,	respec	tively,	rom s	aid	seco	na me;						
	١				^				c			1-4-	

an identification segment for identifying one of said groups data as corresponding to said desired indicator; and

a conversion segment for converting the identified group of data into a set of text variables having values representative of said characteristics of said desired indicator;

said manipulation segment further including a translation segment for translating non-text data into text data either before interaction by said extraction segment, before interaction by said identification segment or before interaction by said conversion segment.

20. In a system having a video screen energized according to a file of non-text display-generation data, a method for automatically translating a subset of said file of non-text display-generation data into text variables having values that represent characteristics of a desired one of said plurality of indicators, the method comprising:

acquiring a first file of non-text display-generation data;

manipulating data in a second file of data, said second file being one of said file of non-text display generation data and a file corresponding thereto, by

extracting groups of data, representative of said plurality of indicators, respectively, from said second file;

identifying one of said groups of data as corresponding to said desired indicator; and

converting the identified group into a set of text variables having values representative of said characteristics of said desired indicator;

said aspect of manipulating further including translating non-text data into text data either before the aspect of extracting, before the aspect of identifying or before the aspect of converting.

21. The method of claim 20, wherein the aspect of acquiring further includes: assuring, before submitting said request, that a cursor on said video screen is in a predetermined location on an input screen.

groups of data.

3

1	22. The method of claim 21, wherein the aspect of assuring includes:
2	obtaining a copy of a file of non-text display-generation data corresponding to
3	said input screen;
4	determining coordinates of said cursor in said file corresponding to said input
5	screen; and
6	toggling, of said coordinates of said cursor do not match said predetermined
7	location, said cursor to said predetermined location.
1	23. The method of claim 21, wherein said aspect of assuring includes
2	translating from non-text data into text data either before the aspect of determining or
3	before the aspect of toggling.
1	24. The method of claim 1, wherein the aspect of acquiring includes:
2	connecting to said interface;
3	submitting a request for predetermined arrangement of indicators on said video
4	screen to said interface in response to which said file of non-text display-generation data
5	will be produced; and
6	obtaining a copy of said file of non-text display-generation data.
1	25. The method of claim, wherein the aspect of extracting includes:
2	parsing said second file to produce said groups of non-text data, said data strings
3	being at least one of preceded and followed by predetermined data values.
1	26. The method of claim 25, wherein said predetermined data values
2	represent an escape character.
1	27. The method of claim 25, wherein the aspect of extracting further includes:
2	filtering data that do not represent characteristics of an indicator out of said

	28. The method of claim 20, wherein said non-text data is hexadecimal data
2	and said text data is ASCII data, and the aspect of translating translates from said
3	hexadecimal data into said ASCII data.
	29. The method of claim 20, wherein the aspect of identifying includes:
2	retrieving a list of at least one trait that might be possessed by the identified
3	group of data corresponding to said desired indicator; and
ı	searching said groups of data to find a match for one of the traits on said list.
l	30. The method of claim 29, wherein said trait is a coordinate combination on
2	said video screen for said desired indicator.
l	31. The method of claim 29, wherein the aspect of retrieving indexes a look-
2	up table (LUT).
[32. The method according to claim 29, wherein, if no groups of data match a
2	trait on said list, then said text variables are each set to text string descriptive of there
3	being no such indicator displayed on said video screen.
l	33. The method of claim 20, wherein the aspect of converting includes:
2	recognizing ones of said data representing an alphanumeric string to be displayed
3	on said video screen; and
1	setting one of said text variables to be said alphanumeric string.
1	34. The method of claim 20, wherein the aspect of converting includes:
2	recognizing ones of said data representing a color to be displayed;
3	retrieving, as a function of the recognized ones of said data, a color-descriptive
1	alphanumeric string describing said color to be displayed; and

setting one of said text variables to be said color-descriptive alphanumeric string.

2

1

2

3

4

5

1

2

- 35. The method of claim 34, wherein the aspect of retrieving said descriptive alphanumeric string indexes a look-up table (LUT).
- 36. The method of claim 34, wherein the aspect of retrieving further includes: retrieving a version-number indicating a version of said interface; and retrieving, as a function of said version-number and said color-descriptive string, a state-descriptive alphanumeric string descriptive of a state represented by said color-descriptive string.
- 37. The method of claim 36, wherein the aspect of retrieving said alphanumeric state-descriptive string indexes a look-up table (LUT).